



Совет по правам человека
Рабочая группа по универсальному
периодическому обзору
Тридцать седьмая сессия
18–29 января 2021 года

Резюме материалов по Сент-Люсии, представленных заинтересованными сторонами*

Доклад Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека

I. Справочная информация

1. Настоящий доклад был подготовлен в соответствии с резолюциями 5/1 и 16/21 Совета по правам человека с учетом периодичности проведения универсального периодического обзора. Доклад содержит резюме материалов, представленных шестью заинтересованными сторонами¹ в рамках универсального периодического обзора и изложенных в краткой форме в связи с ограничениями в отношении объема документов.

II. Информация, представленная заинтересованными сторонами

A. Объем международных обязательств² и сотрудничество с международными правозащитными механизмами и органами³

2. Центр за мир без убийств (ЦМБУ) рекомендовал Сент-Люсии ратифицировать Конвенцию о предупреждении преступления геноцида и наказании за него и Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений⁴. В СП1 рекомендуется ратифицировать Международный пакт о гражданских и политических правах и второй Факультативный протокол к МПГПП, направленный на отмену смертной казни⁵, а также Конвенцию против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и Факультативный протокол к Конвенции против пыток⁶.

3. В СП2 отмечается, что Сент-Люсия не представила добровольного среднесрочного доклада о выполнении основных рекомендаций, вынесенных по итогам предыдущих обзоров⁷.

* Настоящий документ до его передачи в службы письменного перевода Организации Объединенных Наций не редактировался.



В. Национальные рамки защиты прав человека⁸

4. В СП1 отмечается, что со времени предыдущего цикла универсального периодического обзора нормативно-правовая база в Сент-Люсии в основном не претерпела изменений и что Конституция Сент-Люсии прямо предусматривает смертную казнь⁹. ЦНБУ заявил, что Конституция напрямую допускает лишение человека жизни при определенных обстоятельствах, таких как подавление беспорядков или восстаний, или для воспрепятствования совершению уголовных преступлений, посылая неверный сигнал относительно ценности жизни, и рекомендовал народу и властям страны принять участие в процессе внесения поправок в Конституцию с привлечением широкого круга заинтересованных сторон¹⁰.

С. Осуществление международных обязательств в области прав человека с учетом применимых норм международного гуманитарного права

1. Сквозные вопросы

Равенство и недискриминация¹¹

5. Организация «Хьюман райтс уотч» (ХРУ) заявила, что в Сент-Люсии нет всеобъемлющих законов, запрещающих дискриминацию по признаку гендерной идентичности и сексуальной ориентации. ХРУ сообщила, что в ходе предыдущего цикла универсального периодического обзора Сент-Люсия не поддержала рекомендации¹² об отмене законодательства, дискриминирующего ЛГБТ и интерсексов, или рекомендации¹³ относительно декриминализации половых отношений по обоюдному согласию между совершеннолетними партнерами одного пола¹⁴. Статья 131 Закона о труде Сент-Люсии 2006 года запрещает работодателям «несправедливо увольнять» работника по причине сексуальной ориентации, но не запрещает такое увольнение по причине гендерной идентичности¹⁵.

6. ХРУ заявила, что Сент-Люсии следует принять всеобъемлющее антидискриминационное законодательство, запрещающее дискриминацию по признаку гендерной идентичности и сексуальной ориентации, в том числе в сфере труда, жилья, доступа к образованию и здравоохранению, и конкретно предусматривающее эффективные меры по выявлению, предупреждению и пресечению такой дискриминации; и внести поправки в статью 131 Закона о труде 2006 года, с тем чтобы запрет на «несправедливое увольнение» работника по причине сексуальной ориентации распространялся бы и на гендерную идентичность¹⁶. Организация «Справедливое искупление» (ОСИ) рекомендовала разработать и осуществлять политику по борьбе с дискриминацией на рабочем месте, а также осуществлять образовательные программы по повышению осведомленности о гендерном и сексуальном многообразии¹⁷. В СП2 рекомендуется принять правовые и практические меры для ликвидации дискриминации в отношении лесбиянок, геев, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов, в том числе путем отмены дискриминационного законодательства¹⁸.

7. ХРУ отметила, что статья 133 Уголовного кодекса Сент-Люсии, касающаяся «содомии», предусматривает уголовную ответственность за однополюе сексуальные отношения по обоюдному согласию. Кроме того, хотя статья 132 Уголовного кодекса, касающаяся «непристойных действий», предусматривает освобождение от наказания за совершение любых действий «наедине между совершеннолетним мужчиной и совершеннолетней женщиной, оба из которых дали на это свое согласие», она не защищает частные отношения между партнерами одного пола¹⁹. В СП2 содержались аналогичные замечания о том, что за содомию предусмотрено наказание в виде лишения свободы сроком на десять лет²⁰.

8. ХРУ заявила, что, хотя в Сент-Люсии законы о борьбе с содомией и непристойными действиями редко применяются в отношении лиц, дающих на такие отношения свое согласие, их воздействие является пагубным. Законы, устанавливающие уголовную ответственность за отношения между людьми одного пола, усиливают уже бытующие в обществе предрассудки, фактически предусматривая социальные и правовые основания для дискриминации, насилия, стигматизации и предрассудков в отношении ЛГБТ-сообщества²¹. ОСИ высказала аналогичные замечания, указав, что граждане, принадлежащие к сообществу ЛГБТК+ ежедневно подвергаются словесным оскорблениям и даже физическим угрозам. ОСИ добавила, что им также часто отказывают в доступе к здравоохранению, рынку труда и защите от полиции²².

9. ХРУ считала, что Сент-Люсии следует отменить статью 133 Уголовного кодекса, криминализирующую однополые связи по обоюдному согласию; и внести поправки в статью 132 Уголовного кодекса с целью освобождения от наказания за любые половые акты, совершаемые в частной жизни по обоюдному согласию, независимо от того, совершаются они лицами одного или разного пола²³.

Развитие, окружающая среда, предпринимательская деятельность и права человека²⁴

10. ОСИ заявила, что по ряду причин, включая географию и экономику, Сент-Люсия относится к числу наиболее уязвимых государств с точки зрения негативных последствий изменения климата. Острова Карибского бассейна уязвимы для атлантических ураганов и тропических штормов, а небольшая географическая площадь Сент-Люсии означает, что стихийные бедствия имеют последствия для всей страны. Кроме того, поскольку 70–80 процентов населения проживают в прибрежной полосе, интенсивные ураганы оказали непосредственное воздействие на средства к существованию почти всех жителей. ОСИ также отметила, что последствия ураганов будут особенно разрушительными во время глобальной пандемии²⁵.

11. ОСИ подчеркнула, что экономика Сент-Люсии в значительной степени зависит от сельского хозяйства и туризма, на которые приходится более половины валового внутреннего продукта (ВВП) страны. Все более сильные ураганы и наступление соленой воды уже привели к сокращению сельскохозяйственного производства, а прогнозируемая эрозия пляжей негативно скажется на туристической отрасли²⁶. ОСИ отметила, что, согласно данным исследований, полной эрозии и подтоплению к 2040 году подвергнутся по меньшей мере 11 процентов и 24 процента всех пляжей на острове. Кроме того, важнейшая инфраструктура, включая два международных морских порта и два аэропорта, расположена в низменной прибрежной части острова, и повышение интенсивности штормов и уровня моря нарушит движение транспорта через эти узлы, что негативно скажется на туристической отрасли²⁷.

12. ОСИ заявила, что изменение климата также непосредственно влияет на получение средств к существованию гражданами Сент-Люсии. По данным ОСИ, с каждым годом ураганы наносят все больший ущерб, в результате чего все больше граждан нуждаются в эвакуации, и к 2100 году повышение уровня моря, скорее всего, заставит 20 процентов населения навсегда покинуть свои дома. Однако, поскольку гористая центральная часть Сент-Люсии непригодна для проживания, а соседние острова Карибского бассейна сталкиваются с аналогичными проблемами, у людей, перемещенных в результате изменения климата, будет мало выбора²⁸.

13. ОСИ отметила также, что Сент-Люсия придерживается политики, направленной как на смягчение последствий изменения климата, так и на адаптацию к нему. В 2015 году Сент-Люсия внесла свой первый определяемый на национальном уровне вклад (ОНУВ) в соответствии с Парижским соглашением, и правительство разработало также Национальный план в области адаптации (НПА) на 2018–2028 годы. Хотя государство определило необходимую инфраструктуру, самым большим препятствием для осуществления НПА является нехватка финансов²⁹.

14. ОСИ рекомендовала Сент-Люсии в полной мере осуществлять меры, предусмотренные в НПА Сент-Люсии; и продолжить проведение исследований и разработку планов по адаптации после 2028 года, с тем чтобы превратить Сент-Люсию в устойчивое место для жизни в долгосрочной перспективе³⁰. Она также рекомендовала Сент-Люсии координировать свою деятельность с другими малыми островными развивающимися государствами (МОСРГ) и третьими странами с целью создания межправительственной системы, позволяющей перемещенным гражданам искать убежище в случае экстремальных погодных условий³¹.

15. ОСИ заявила также, что, хотя в соответствии с Парижским соглашением страны обязались совместно мобилизовать к 2020 году 100 млрд долл. США в год для удовлетворения потребностей развивающихся стран, включая МОСРГ, такие как Сент-Люсия, это финансирование в данные государства еще не поступило. Кроме того, малые островные государства не могут получить доступ к Зеленому климатическому фонду для целей адаптации к будущим последствиям изменения климата³². ОСИ заявила, что более крупные страны-эмитенты должны внести финансовый вклад в программы НПА Сент-Люсии и предоставить технологическую помощь³³.

2. Гражданские и политические права

*Право на жизнь, свободу и личную неприкосновенность*³⁴

16. В СПП подчеркивалось, что в ходе предыдущего цикла универсального периодического обзора правительство Сент-Люсии приняло к сведению рекомендации о введении официального моратория на смертную казнь³⁵. В СПП также отмечалось, что в ответ на эти рекомендации правительство, тем не менее, напомнило, «что с 1995 года на смертную казнь де-факто действует мораторий». В СПП говорится, что Сент-Люсия эффективно соблюдает мораторий с 2011 года, в котором суды вынесли последние смертные приговоры, но что смертная казнь по-прежнему предусмотрена законом. Надо отметить, на Сент-Люсии с 2013 года нет ни одного лица, ожидающего смертной казни, что исключает неминуемую возможность приведения смертных приговоров в исполнение³⁶.

17. В СПП указывается, что смертная казнь предусмотрена в качестве наказания за различные насильственные преступления, включая убийства при отягчающих обстоятельствах, убийства сотрудников системы уголовного правосудия, в том числе полицейских, убийства, совершенные во время или при пособничестве совершению сексуальных преступлений, преступления на почве ненависти и наркоторговли, убийства, совершенные при пособничестве совершению террористических актов, убийства с целью обогащения, убийства, являющиеся частью массовых убийств, и убийства, совершенные правонарушителем, который уже был ранее осужден за убийство³⁷.

18. Вместе с тем в СПП отмечается, что смертная казнь не является обязательным наказанием за какое-либо преступление. Судьи могут принимать во внимание смягчающие обстоятельства, и генерал-губернатор имеет право помилования, замены наказания или отсрочки исполнения приговора. Кроме того, Сент-Люсия запретила судам выносить смертные приговоры за преступления, совершенные в несовершеннолетнем возрасте. Закон запрещает также приговаривать к смертной казни беременных женщин или лиц с психосоциальной инвалидностью, с некоторыми оговорками³⁸.

19. В СПП Сент-Люсии было рекомендовано отменить смертную казнь и заменить ее приговором, который был бы справедливым, соразмерным и отвечал международным стандартам прав человека; ввести мораторий на смертную казнь, вступающий в силу незамедлительно; и до проведения любого общественного референдума по вопросу о смертной казни провести в сотрудничестве с организациями гражданского общества в регионе всеобъемлющую кампанию по повышению осведомленности о правах человека и альтернативах смертной казни³⁹.

20. В СПП Сент-Люсии также рекомендовалось обеспечить, чтобы каждое лицо, которое может быть приговорено к смертной казни, было представлено компетентным защитником на всех стадиях судопроизводства и при обращении за помощью в соответствии с прерогативой милосердия, независимо от способности этого лица оплачивать юридическое представительство⁴⁰.

21. ОСИ заявила, что, хотя Закон о полиции (1965 года) предусматривает, что любое «чрезмерное» применение насилия со стороны полиции подлежит наказанию в виде штрафа, в законодательстве нет определения «чрезмерной» силы. ОСИ обратила внимание на доклад о расследовании, в котором был сделан вывод о том, что в 2010–2011 годах Королевские полицейские силы Сент-Люсии (КПССЛ) фактически создали «расстрельные списки» для преднамеренного убийства подозреваемых преступников и инсценировали места совершения преступлений для сокрытия этих убийств. Многие другие случаи насилия со стороны полиции ожидают рассмотрения, поскольку процедуры расследования в отношении сотрудников полиции часто затягиваются⁴¹.

22. ОСИ рекомендовала Сент-Люсии принять закон о применении силы полицией, в котором содержалось бы определение «чрезмерной» силы; принять закон, запрещающий применение огнестрельного оружия полицией во время задержаний в целях защиты имущества и уточняющий, что применение огнестрельного оружия является законным только в том случае, если оно используется во избежание неминуемой угрозы смерти или получения серьезных телесных повреждений; и создать независимое учреждение для расследования дел, связанных с использованием силы полицией, обеспечивая транспарентные и эффективные процедуры⁴².

Отправление правосудия, включая проблему безнаказанности, и верховенство права⁴³

23. В СПП указывается, что, хотя Конституция гарантирует справедливое судебное разбирательство в разумные сроки независимым и беспристрастным судом, созданным на основании закона, судебная система по-прежнему сталкивается со многими проблемами, в том числе с недостаточной защитой свидетелей, а также с ограниченными судебно-медицинскими возможностями и задержками в обработке доказательств⁴⁴.

24. ОСИ рекомендовала Сент-Люсии разработать и осуществить программы подготовки сотрудников полиции по вопросам надлежащего применения силы и обеспечить руководящие принципы действий в случае гражданских столкновений⁴⁵; а также продолжать осуществлять программы подготовки сотрудников полиции по вопросам многообразия, в которых основное внимание уделяется взаимодействию полиции с ЛГБТК+, и распространить эти программы на всех государственных служащих⁴⁶.

25. В СПП также рекомендуется, чтобы Сент-Люсия продолжала признавать юрисдикцию Судебного комитета Тайного совета и Восточнокарибского верховного суда в отношении обжалования решений по уголовным делам, возбужденным на Сент-Люсии⁴⁷.

26. В СПП отмечается, что в 2019 году администрация центральной тюрьмы острова «Борделэ» сообщила о том, что число лиц, находящихся в предварительном заключении, является самым высоким за последние четыре года. В СПП отмечены также сообщения о том, что в 2017 году показатель заполненности тюрем составил 105,4 процента и что заключенные не имели доступа к чистой питьевой воде⁴⁸.

27. В СПП Сент-Люсии было рекомендовано обеспечить, чтобы условия содержания под стражей соответствовали правилам Нельсона Манделы; и обеспечить улучшение условий содержания под стражей, особенно в том, что касается продовольствия, медицинского обслуживания, санитарии и карантинных мер, с тем чтобы свести к минимуму риск распространения COVID-19, особенно для лиц, принадлежащих к группам повышенного риска⁴⁹.

3. Экономические, социальные и культурные права

*Право на здоровье*⁵⁰

28. Ассоциация планирования семьи Сент-Люсии (АПССЛ) отметила, что в ходе предыдущих универсальных периодических обзоров Сент-Люсия не получала никаких рекомендаций по вопросам всестороннего полового просвещения или сексуального и репродуктивного здоровья⁵¹.

29. АПССЛ указала, что Сент-Люсия приняла меры для проведения политики защиты и поддержки сексуального и репродуктивного здоровья и прав детей и подростков⁵². Аналогичным образом в СП2 отмечается, что Министерство образования за прошедшие годы добилось значительных успехов в деле включения нетрадиционной информации в школьные программы⁵³.

30. Вместе с тем в СП2 указывается, что моральные и религиозные нормы, как представляется, по-прежнему определяют содержание учебных предметов по вопросам охраны здоровья и семейной жизни, а также порядок их преподавания. Сохраняется препятствие в форме непрекращающихся призывов оградить молодежь и подростков от информации, касающейся их сексуального здоровья⁵⁴.

31. АПССЛ заявила, что учебная программа по вопросам охраны здоровья и семейной жизни не обеспечивает эффективного образования, информации, инструментов и навыков, необходимых молодым людям для того, чтобы правильно строить половую жизнь. АПССЛ отметила, что, хотя данные за 2016 год о рождаемости среди подростков в Сент-Люсии зафиксировали незначительное снижение по сравнению с предыдущим показателем за декабрь 2015 года, коэффициент рождаемости среди женщин в возрасте 15–19 лет все еще остается крайне высоким⁵⁵.

32. АПССЛ заявила, что учебная программа Сент-Люсии в области здравоохранения и семейной жизни должна отражать и влиять на реальное положение детей и подростков и соответствовать стандартам Организации Объединенных Наций. Без этого дети и подростки по-прежнему будут находиться уязвимом положении и подвергаться высокому риску насилия со стороны сексуальных партнеров, сексуального насилия, незапланированной беременности и инфекций, передаваемых половым путем⁵⁶.

33. В СП2 Сент-Люсии было рекомендовано пересмотреть существующую учебную программу «Охрана здоровья и семейная жизнь», с тем чтобы привести ее в соответствие с техническими руководящими принципами Организации Объединенных Наций по комплексному половому просвещению; обеспечивать постоянную и регулярную подготовку учителей и наставников для обеспечения того, чтобы содержание учебных программ было непредвзятым, основывалось на фактических данных и не способствовало увековечиванию существующих культурных, религиозных или гендерных стереотипов; и устранить все барьеры на пути доступа молодых людей в возрасте 16 лет и старше к противозачаточным средствам, поскольку возраст согласия на вступление в половые отношения, разрешенный законом, составляет 16 лет, а также содействовать интенсивному правовому просвещению медицинских работников⁵⁷.

34. В СП2 отмечается, что парламент Сент-Люсии легализовал аборты в конкретных ситуациях, включая случаи изнасилования, кровосмешения, серьезные аномалии в развитии плода или когда беременность представляет собой угрозу для жизни или здоровья женщины. Однако ограничения в отношении абортов, которые по-прежнему предусмотрены в Уголовном кодексе Сент-Люсии, привели к тому, что женщины не имеют эффективного доступа к абортам. Результатом стало сохранение практики небезопасных абортов и использование abortивных лекарственных средств, которые доступны на черном рынке без рецепта⁵⁸.

35. В СП2 отмечается также, что в стране отсутствует образование и подготовка для медицинских работников и нет протоколов, облегчающих применение ограниченных положений закона, которые разрешают доступ к абортам⁵⁹.

В СП2 Сент-Люсии было рекомендовано разработать протоколы для эффективного предоставления услуг по проведению аборт и расширить легальный доступ к абортам для всех женщин⁶⁰.

4. Права конкретных лиц или групп

*Женщины*⁶¹

36. В СП2 отмечается, что Сент-Люсия приняла рекомендации⁶², касающиеся гендерного насилия, в том числе семейно-бытового насилия, сексуального насилия и изнасилования в браке. В СП2 указывается, что эти рекомендации предусматривают различные действия, которые должны быть предприняты различными государственными органами, и включают практические шаги, меры, политику и изменения в законодательной базе, однако ни одна из этих рекомендаций не была выполнена в полном объеме⁶³.

37. В СП2 указывается также, что семейно-бытовое насилие остается серьезной проблемой, но при этом отмечается, что в 2018 году не было возбуждено ни одного уголовного дела по преступлениям, связанным с гендерным насилием. Хотя полиция готова арестовывать правонарушителей, государство преследует в судебном порядке преступления, связанные с насилием в отношении женщин, только в том случае, если жертва выдвигает обвинения. Департамент по гендерным вопросам определил в качестве одной из основных проблем при сборе доказательств отсутствие подготовки по методам проведения опросов пострадавших с учетом конкретных форм травматизации⁶⁴.

38. В СП2 указывается, что согласно статистике показатель числа изнасилований на Сент-Люсии значительно превышает общемировой уровень, а количество случаев насилия в отношении женщин вызывает тревогу⁶⁵. В СП2 подчеркивается, что закон предусматривает уголовную ответственность за изнасилование супругом только в случае развода или раздельного проживания супружеской пары или вынесения охранного судебного приказа судом по семейным делам. Две рекомендации по этому вопросу были получены и приняты в предыдущих обзорах, однако никаких изменений не последовало⁶⁶.

39. В СП2 отмечается, что, хотя правовая база может быть усовершенствована, самыми большими проблемами являются непоследовательное применение закона на практике и подход отдельных судей, сотрудников полиции, социальных работников, медицинских работников, работников образования и других специалистов, которые являются контактными лицами для жертв. В СП2 указывается на необходимость качественного и эффективного межсекторального сотрудничества всех соответствующих заинтересованных сторон в области предупреждения насилия и борьбы с ним⁶⁷.

40. В СП2 Сент-Люсии было рекомендовано обеспечить оказание эффективных многосекторальных услуг по борьбе с гендерным насилием. Это должно включать в себя обеспечение полного спектра медицинских, правовых, психосоциальных услуг и услуг по обеспечению средств к существованию для жертв насилия и изнасилования без какой бы то ни было дискриминации; предоставление компенсации в случае преступлений, связанных с сексуальным насилием; и защиту частной жизни и безопасности женщин, которые подали заявления и дали показания по делам о сексуальном и гендерном насилии. Сент-Люсии следует также надлежащим образом осуществлять свою законодательную базу, касающуюся бытового и сексуального насилия, и обеспечить включение в нее правовых положений об изнасиловании в браке, а также конкретного определения насилия в отношении женщин⁶⁸.

*Дети*⁶⁹

41. АПССЛ подчеркнула, что 20 ноября 2018 года Сент-Люсия приняла законопроект об отправлении правосудия в отношении детей и законопроект об уходе за детьми, их защите и усыновлении/удочерении⁷⁰.

42. АПССЛ отметила, что за период 2010–2015 годов было зарегистрировано более тысячи случаев жестокого обращения с детьми. Сексуальные надругательства являются наиболее распространенным видом жестокого обращения с детьми, на который приходится 34 процента всех зарегистрированных случаев. Как правило, более 70 процентов среди жертв составляли девочки. Чаще всего жертвами становились подростки в возрасте от 12 до 16 лет, и во многих случаях речь шла о инцесте⁷¹.

43. АПССЛ также напомнила об обследовании, которое выявило тесную взаимосвязь между ранними браками и показателями числа женщин из беднейших домохозяйств⁷².

Примечания

¹ The stakeholders listed below have contributed information for this summary; the full texts of all original submissions are available at: <http://www.ohchr.org>.

Civil society

Individual submissions:

CGNK	Center for Global Nonkilling, Grand-Saconnex (Switzerland);
HRW	Human Rights Watch, Geneva (Switzerland);
JAI	Just Atonement Inc., New York (United States of America);
SLPPA	St. Lucia Planned Parenthood Association, Castries (Saint Lucia).

Joint submissions:

JS1	Joint submission 1 submitted by: The Advocates for Human Rights, Minneapolis (The United States of America); and The World Coalition Against the Death Penalty;
JS2	Joint submission 2 submitted by: Akahata-Equipo de Trabajo en Sexualidades y Géneros, Buenos Aires (Argentina); The Caribbean Association for Feminist Research and Action (CAFRA); Caribbean Right Here Right Now Platform Sexual Rights Initiative (C-RHRN).

² The following abbreviations are used in UPR documents:

ICERD	International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination;
ICESCR	International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights;
OP-ICESCR	Optional Protocol to ICESCR;
ICCPR	International Covenant on Civil and Political Rights;
ICCPR-OP 1	Optional Protocol to ICCPR;
ICCPR-OP 2	Second Optional Protocol to ICCPR, aiming at the abolition of the death penalty;
CEDAW	Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women;
OP-CEDAW	Optional Protocol to CEDAW;
CAT	Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment;
OP-CAT	Optional Protocol to CAT;
CRC	Convention on the Rights of the Child;
OP-CRC-AC	Optional Protocol to CRC on the involvement of children in armed conflict;
OP-CRC-SC	Optional Protocol to CRC on the sale of children, child prostitution and child pornography;
OP-CRC-IC	Optional Protocol to CRC on a communications procedure;
ICRMW	International Convention on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families;
CRPD	Convention on the Rights of Persons with Disabilities;
OP-CRPD	Optional Protocol to CRPD;
ICPPED	International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance.

³ For relevant recommendations see A/HRC/31/10, paras. 88.1–88.29, and 88.47–88.52.

⁴ CGNK, pp. 6–7.

⁵ JS1, para. 19. See also CGNK, p. 7.

- ⁶ JS1, para. 19.
- ⁷ JS2, para. 2.
- ⁸ For relevant recommendations see A/HRC/31/10, paras. 88.30–88.34, and 88.36–88.45.
- ⁹ JS1, para. 9.
- ¹⁰ CGNK, p. 7. See also JAI, paras. 19 and 22.
- ¹¹ For relevant recommendations see A/HRC/31/10, paras. 88.53, and 88.59–88.71.
- ¹² For relevant recommendations see A/HRC/31/10, paras. 88.61 (Australia), 88.62 (Germany), 88.64 (Netherlands).
- ¹³ For relevant recommendations see A/HRC/31/10, paras. 88.60 (Slovenia), 88.66 (Spain), 88.67 (United States of America), 88.68 (Uruguay), and 88.69 (Chile).
- ¹⁴ HRW, para. 4.
- ¹⁵ HRW, para. 11. See also JAI, para. 27 JS2, para. 24.
- ¹⁶ HRW, para. 15.
- ¹⁷ JAI, para. 31.
- ¹⁸ JS2, para. 27.
- ¹⁹ HRW, para. 3.
- ²⁰ JS2, para. 23.
- ²¹ HRW, para. 7.
- ²² JAI, para. 28.
- ²³ HRW, para.10. See also JS2, para. 26.
- ²⁴ For relevant recommendations see A/HRC/31/10, paras. 88.120–88.121.
- ²⁵ JAI, paras. 4-5.
- ²⁶ JAI, para. 4.
- ²⁷ JAI, para. 7.
- ²⁸ JAI, paras. 8-9.
- ²⁹ JAI, para. 11.
- ³⁰ JAI, para. 13.
- ³¹ JAI, para. 15.
- ³² JAI, para. 12.
- ³³ JAI, para. 17.
- ³⁴ For relevant recommendations see A/HRC/31/10, paras. 88.34, 88.72–88.78, 88.85, and 88.99–88.104.
- ³⁵ For relevant recommendations see A/HRC/31/10, paras. 88.72 (Spain) and 88.77 (Paraguay).
- ³⁶ JS1, paras. 2-3.
- ³⁷ JS1, para. 10.
- ³⁸ JS1, para. 11.
- ³⁹ JS1, para. 19.
- ⁴⁰ JS1, para. 19.
- ⁴¹ JAI, paras. 19-20.
- ⁴² JAI, paras. 22-24.
- ⁴³ For relevant recommendations see A/HRC/31/10, paras. 88.81, and 88.98–88.104.
- ⁴⁴ JS1, para. 12.
- ⁴⁵ JAI, para. 25.
- ⁴⁶ JAI, para. 32.
- ⁴⁷ JS1, para. 19.
- ⁴⁸ JS1, para. 16.
- ⁴⁹ JS1, para. 19.
- ⁵⁰ For relevant recommendations see A/HRC/31/10, paras. 88.111–88.113.
- ⁵¹ SLPPA, p. 2, para. 3.
- ⁵² SLPPA, p. 3, para. 5.
- ⁵³ JS2, para. 30.
- ⁵⁴ JS2, para. 30.
- ⁵⁵ SLPPA, para. 7.
- ⁵⁶ SLPPA, para. 9.
- ⁵⁷ JS2, paras. 31-32. See also SLPPA, para. 9.
- ⁵⁸ JS2, paras. 17-18.
- ⁵⁹ JS2, para. 19.
- ⁶⁰ JS2, para. 21.
- ⁶¹ For relevant recommendations see A/HRC/31/10, para. 88.46, 88.54–88.58, and 88.79–88.90.
- ⁶² For relevant recommendations see A/HRC/31/10, paras. 88.79 (Portugal), 88.80 (Spain), 88.83 (Colombia), 88.84 (France), 88.85 (Germany), 88.86 (Mexico), 88.87 (Panama), 88.88 (United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland), 88.89 (Philippines), 88.90 (Haiti), 88.91 (Argentina), 88.93 (Djibouti).
- ⁶³ JS2, paras. 6-7.

⁶⁴ JS2, para. 11.

⁶⁵ JS2, para. 14.

⁶⁶ JS2, para. 12.

⁶⁷ JS2, para. 13.

⁶⁸ JS2, paras. 15-16.

⁶⁹ For relevant recommendations see A/HRC/31/10, paras. 88.34–88.35, 88.45–88.46, and 88.85–88.97.

⁷⁰ SLPPA, para. 5.

⁷¹ SLPPA, para. 7.

⁷² SLPPA, para. 7.
